

平成 2 8 年 度

事 業 報 告 書

平成 2 8 年 4 月 1 日 から

平成 2 9 年 3 月 3 1 日 まで

公益財団法人 武蔵野市国際交流協会

## 事業の概要

当協会は、平成22年4月1日に公益財団法人武蔵野市国際交流協会として新たな飛躍へのスタートを切り6年目を迎えた。武蔵野市、関係諸団体そして協会ボランティアの皆さまのご支援、ご協力の賜物と心より感謝する次第である。

公益財団法人として社会的責務の重さを感じると共に社会的信用性が高まり、順調な事業展開を図ることができた。

平成28年度は、外国人支援、地域活性化を目指すとともに、特に、通訳者の派遣及び翻訳事業の充実並びに語学ボランティアの養成・研修強化のために、また、協会HPのリニューアルなどによる広報の充実・強化のため、予算を増額し、取組んだ。協会運営の効率化と自主財源の確保・職員研修についても取組み、公益財団法人にふさわしい体制を整え、国際平和に寄与する開かれたまちづくりを実行するため、各種事業をさらに充実して進めた。具体的には公益目的事業である「地域における国際交流及び国際協力の推進並びに在住外国人の支援に関する事業」の〔在住外国人の生活・コミュニケーション支援に関する事業〕〔多文化共生の地域づくりに関する事業〕〔国際交流及び国際協力の調査研究及び広報に関する事業〕の3つに分類のうえ説明したい。

### 〔在住外国人の生活・コミュニケーション支援に関する事業〕

#### 〔1〕 日本語学習の支援

日本語コースでは、教室レッスンとして朝、午後、土曜日（午前）の各1コース、全3コースを実施した。教室レッスンは習熟度別にいくつかのグループに分かれてレッスンを行い、いずれも原則、全10回を1コースとし年3回開催した。

日本語スピーチ大会は、日本語を学習している在住外国人の意見発表の場として、また市民の異文化理解の場として、日本語交流員の自主企画で開催した。本年度は武蔵野市副市長よりご挨拶をいただいた。

また、日本語交流員養成講座（ステップアップ研修との隔年実施）を実施したほか、外国人の親子支援検討委員会で検討した外国人のための高校進学ガイダンスや、外国人こども学芸会・親子交流会を昨年引き続き開催した。

### 〔日本語学習の支援事業実績〕

#### 〔1〕 - 1 日本語コース

##### (1) 全体集計

参加者数	国数	開催場所	日本語交流員数	保育ボランティア数	保育数
延 170 名（小中学生延 28 名を含む）	25 カ国	MIA 会議室	延 139 名（教室担当 37 名、マンツーマン交流員 68 名・小・中学生担当学生 34 名を含む）	延 43 名（36 名の子どもを保育）	延 37 名

(2) コース別集計

・ 午後の日本語コース (毎週水曜日・全 10 回)

1 期			2 期			3 期			合計	
開催 期日	参加 者数	国数	開催 期日	参加 者数	国数	開催 期日	参加 者数	国数	参加 者数	国数
5 / 11 ～ 7 / 13	7 名	6 カ国	10 / 5 ～ 12 / 14	15 名	9 カ国	1 / 11 ～ 3 / 15	14 名	6 カ国	延 べ 36 名	17 カ国

・ 外国人小・中学生のための学習支援コース (毎週水曜日)

1 期・15 回			2 期・15 回			3 期・10 回			合計	
開催 期日	参加 者数	国数	開催 期日	参加 者数	国数	開催 期日	参加 者数	国数	参加 者数	国数
4 / 13 ～ 7 / 27	10 名	6 カ国	9 / 7 ～ 12 / 21	10 名	6 カ国	1 / 11 ～ 3 / 15	8 名	5 カ国	延 べ 28 名	6 カ国

※支援スタッフ：各期 8～11 名

・ 親子でも参加できる朝の日本語コース (毎週金曜日・全 10 回)

1 期				2 期				3 期				合計		
開催 期日	参加 者数	保育 子ども数	国数	開催 期日	参加 者数	保育 子ども数	国数	開催 期日	参加 者数	保育 子ども数	国数	参加 者数	保育 子ども数	国数
5 / 13 ～ 7 / 15	17 名	10 名	9 カ 国	10 / 7 ～ 12 / 9	23 名	13 名	12 カ 国	1 / 13 ～ 3 / 17	27 名	14 名	12 カ 国	延 べ 67 名	延 べ 37 名	16 カ 国

※保育ボランティア：各期 11 名

・ 土曜日の日本語コース (毎週土曜日・全 10 回)

1 期			2 期			3 期			合計	
開催 期日	参加 者数	国数	開催 期日	参加 者数	国数	開催 期日	参加 者数	国数	参加 者数	国数
5 / 14 ～ 7 / 16	12 名	9 カ国	10 / 8 ～ 12 / 10	12 名	10 カ 国	1 / 14 ～ 3 / 25	15 名	8 カ国	延 べ 39 名	15 カ国

※午後 (水曜日)、朝 (金曜日)、土曜日のコースは週 1 回の教室活動と任意のマンツーマン  
交流活動の組み合わせ

[ 1 ] - 2 日本語サロン

事業名	開催期日	開催場所	内容	参加者数	国数
第1回 日本語サロン 「にほんごでおしゃべりタイム」	9/7(水)	MIA 会議室	日本語コース第2期に備え、既日本語コース参加者は日本語力維持、新規参加者は MIA の雰囲気を経験してもらうための「おしゃべり時間」の場(レベル別対応)	9名 支援スタッフ 11名	8カ国
第2回	9/14(水)	同上			
第3回	9/21(水)	同上			
第4回	9/28(水)	同上			

[ 1 ] - 3 日本語スピーチ大会

事業名	開催期日	開催場所	登壇者数	来場者数
外国人による日本語スピーチ大会実行委員説明会	11/26(土)	MIA 会議室	初心者の実行委員向けの説明会	8名
外国人による日本語スピーチ大会第1回実行委員会	12/10(土)	MIA 会議室	全体の顔合わせと主要な役割分担 今後の予定確認等	12名
同上(第2回)	1/14(土)	MIA 会議室	登壇者の確定と個別の登壇者サポート進捗状況の情報共有、2月リハーサルの分担など	14名
同上(第3回)	2/25(土)	MIA 会議室	運営作業の分担とリハーサル・当日運営の確認	19名
外国人による日本語スピーチ大会リハーサル	3/4(土)	スイング 10F	運営本番の分担に基づいた動きの確認や細部の情報確認	27名
日本語スピーチ大会	3/11(土)	スイング ホール	7カ国9名(含む司会者2名(外国人会員ボランティア))	約160名 (含む関係者20名)

[ 1 ] - 4 日本語交流員

事業名	開催期日	開催場所	内容	講師	参加者数
日本語交流員養成講座	5/14(土)	スイング	オリエンテーション、 MIA 日本語学習支援事業	外国人参加者、日本語交流員コー	44名

		ビル 10階	概要、日本語交流員活動 の紹介	ディネータ、日本 語学習支援コー ディネータ、担当 職員	
同上	5 /21 (土)	同上	在住外国人の現状と課 題(在住外国人と広げる 人間関係/協働の有益性 /国際理解ワークショップ など)	宮崎妙子さん(前 MIA 日本語学習 支援コーディネ ータ)	29名
同上	5 /28 (土)	同上	多文化共生とことば	山西優二さん(早 稲田大学教授)	35名
同上	6 / 4 (土)	同上	在住外国人の法的地位 と人権	大木和弘氏(弁護 士)	32名
同上	6 /11 (土)	同上	外国人の生活支援①自 分らしく生活するとい うこと	坂間治子氏(社会 福祉士)	35名
同上	6 /18 (土)	同上	外国人の生活支援②外 国で病気になるという こと	剣持藍子氏(AMDA 国際医療情報セ ンター職員)	34名
同上	6 /25 (土)	同上	外国人の生活支援③日 本で子どもを育てると いうこと	石井恵理子氏(東 京女子大学教授)	37名
同上	7 / 2 (土)	同上	コミュニケーションワ ークショップ	前田節子さん(心 理カウンセラー)	25名
同上	7 / 9 (土)	同上	MIA 日本語交流員活動ワ ークショップ①	浅井記子さん (MIA 日本語学 習支援コーデ ィネータ)	31名
同上	7 /16 (土)	同上	同上②	橋本純子さん (MIA 日本語学 習支援コーデ ィネータ)	29名

事業名	開催 期日	開催 場所	内容	講師	参加 者数
日本語交流員全体会 議	3 / 4 (土)	ス イ ン グ 10階	日頃の活動の課題を出 し合い、意見交換をす る。交流員同士が互いの 活動情報に触れ、今後の より良い活動のヒント	浅井記子さん、橋 本純子さん(MIA 日本語学習支援 コーディネータ)	18名

			を学びあい、交流員同士の親睦を深める。	
--	--	--	---------------------	--

事業名	開催期日	開催場所	内容	参加者数
日本語学習支援コーディネータ会議	2/24(金)	MIA 会議室	平成29年度日本語学習支援事業に関する問題整理と詳細計画	2名

### [1] - 5 外国人の親子支援検討委員会

事業名	開催期日	開催場所	参加者数	運営者数	合計
日本語を母語としない親子のための高校進学ガイダンス in 武蔵野	7/10(日)	スイングビル 11階	対象生徒36名、親子47名、付き添い・児童他23名、見学者6名	教員18名、運営スタッフ15名、語学ボランティア11名、言語16名、高校生体験談2名	163名

事業名	開催期日	開催場所	スピーカー	内容	運営スタッフ	来場者数
外国人こども学芸会 & 親子交流会 2016	12/10(土)	スイングビル 11階	14名	外国人のこども達(小・中)のスピーチなどの交流会	15名	25名 総計 54名

### [2] 多言語による各種相談

「外国人のための無料専門家相談会」は、例年どおり都内全域で開催されている「都内リレー専門家相談会」の一環として、弁護士等の専門家と語学ボランティアが一堂に会し、予約不要で実施した。

「予約制専門家相談」は、予め電話予約を受けて、相談内容に応じて専門家と語学ボランティアをアレンジし、MIAの事務所で相談に応じる形式で原則毎月第4土曜日に実施した。

語学ボランティア研修は、相談案件の複雑化に対応するため、基礎講座、ステップアップ講座等の語学ボランティアの研修(オリエンテーションを含む)を行った。

### [多言語による各種相談事業実績]

《語学ボランティア登録者数》 18言語 53名 (平成29年3月1日現在)

### [2] - 6 外国人のための法律と心理の相談会

事業名	開催期日	開催場所	内容	講師	参加者数
相談会における語学ボランティアのルー	4/16(土)	スイングビル	相談会の流れ及び語学ボランティアのルー	語学ボランティア3名、担当職	35名

ル、マナー		10階	ル、マナー	員	
-------	--	-----	-------	---	--

事業名	開催 期日	開催 場所	相談者数	相談 件数	運営者数	
					専門家	語学ボランティア
外国人のための法律と心理の相談会	5 /28 (土)	ス イ ン グ 10階	19人、(6 カ国3言 語)	19件	11名(6分 野：弁護 士、行政書 士、労働相 談員、心理 カウンセラ ー、社会 保険労務 士、精神科 医)	36名(13言 語)

## [2] - 7 予約制専門家相談

事業名	開催 期日	開催 場所	相談者数	専門家稼働数	通訳言語	語学ボラン ティア稼働数
予約制専門家相談(開催日は原則第4土曜日)	4 /23 (土)	MIA ボ ラ ン テ ィ ア室	1名	1名(弁護士)	スペイン語	1名
同上	6 /25 (土)	同上	3名	2名(弁護士、 心理カウンセ ラー)	中国語、タガロ グ語	2名
同上	7 /23 (土)	同上	2名	1名(弁護士)	中国語	1名(MIA 職員)
同上	9 /24 (土)	同上	4名	1名(弁護士)	英語	1名
同上	10/22 (土)	同上	2名	1名(弁護士)	中国語	1名
同上	11/26 (土)	同上	2名	2名(弁護士、 心理カウンセ ラー)	英語	1名
同上	1 /28 (土)	同上	6名	1名(弁護士)	英語、タガログ 語、スペイン語	3名
同上	2 /25 (土)	同上	2名	1名(弁護士)	中国語	1名
同上	3 /25 (土)	同上	1名	1名(弁護士)	なし	なし

## [2] - 8 語学ボランティア研修

事業名	開催 期日	開催 場所	内容	講師	参加 者数	運営 者数

語学ボランティアオリエンテーション&セミナー	2/4 (土)	MIA 会議室	相談事業概要、相談場面の再現劇と解説	大木和弘氏 (弁護士)	24 名	4 名
------------------------	------------	---------	--------------------	-------------	------	-----

事業名	開催 期日	開催 場所	内容・テーマ	講師	参加 者数
語学ボランティアステップアップ研修	10/6 (木)	MIA 会議室	社会福祉制度の基礎知識について	仲 定一氏 (東京都立川児童相談所)	15 名
同上	11/26 (土)	MIA 会議室	通訳技術などについて	宮 城 京 子 氏 (AMDA 相談員)	17 名
同上 (語学ボランティアの心の掃除)	12/12 (土)	MIA 会議室	通訳が中立を保つには自分自身で心のケアができることが大切、一年を振り返りリフレッシュする	前田節子氏 (心理カウンセラー)	14 名
同上	3/4 (土)	MIA 会議室	在留資格について	高井信也氏 (弁護士)	28 名
	3/25 (土)	同上	在住外国人の法律相談	渡部典子氏 (弁護士)	22 名

事業名		参加者数
東京外国人支援ネットワークへの参加	会議・研修会	延 8 名
	リレー専門家相談会	延 6 名

### 〔3〕 留学生の社会参加の促進

「留学生」むさしのファミリープログラムは、地域で暮らしている留学生と1年間、家族の一員、友人として家族ぐるみで交流するプログラムで、ホームビジットを基本としている。その他の活動の仕方は各々の自由裁量となっている。期間中、説明会（4月、9月、3月）、顔合せ会（4月、5月、10月）、文化交流会（6月）、交流パーティ（10月）などのイベントを実施し、留学生同士、ファミリー同士の情報交換の機会とした。

留学生の社会参加に関する講座・研修などについては、留学生にそれぞれの恋愛・結婚観を聞くことで相互理解を深める講座を2月に、一般財団法人国際教育フォーラム理事長の堀江学氏に講師をお願いし、最近の留学生事情全般についての講座を3月に開催した。

#### 〔留学生の社会参加の促進事業実績〕

##### 〔3〕－9 「留学生」むさしのファミリープログラム

事業名	開催 期日	開催 場所	内容	参加 者数	留學 生	運営 委員

「留学生」むさしのファミリープログラム説明会	4 / 2 (土)	ス イ ン グ 10 階	交流希望者対象の説明会	フ ァ ミ リ ー 15 組	1 名	5 名
「留学生」ファミリープログラム顔合わせ会	4 / 23 (土)	ス イ ン グ 11 階	プログラムオリエンテーション及びファミリーと留学生の初めての顔合わせ	フ ァ ミ リ ー 42 組	46 名	5 名
同上	10/23 (日)	ス イ ン グ 10 階	同上	フ ァ ミ リ ー 35 組	41 名	5 名

名称	開催 期日	開催 場所	内容	参加 者数
運営委員会	4 / 14 (木)	MIA ボ ラ ン テ ィ ア室	ファミリーと留学生の組み合わせ作業、顔合わせの会の運営について	5 名
同上	5 / 19 (木)	MIA 会 議室	文化交流の企画についてなど	4 名
拡大運営委員会	7 / 15 (金)	同上	ファミリープログラムの報告、むさしのファミリー懇談会について、プログラム説明会について他	14 名
運営委員会	10/13 (木)	MIA ボ ラ ン テ ィ ア室	交流パーティ運営準備、ファミリーと留学生のマッチング作業	5 名
同上	11/10 (木)	同上	「留学生」むさしのファミリープログラムの進捗状況及びむさしの国際交流まつりの準備	5 名
拡大運営委員会	1 / 20 (金)	MIA 会 議室	「留学生」むさしのファミリープログラムの報告及び同懇談会、説明会について他	10 名
運営委員会	3 / 25 (木)	MIA ボ ラ ン テ ィ ア室	新たにファミリーを獲得するには交流方法についての情報共有他	5 名

名称	開催 期日	開催 場所	内容	参加 者数
----	----------	----------	----	----------

大学オリエンテーション	4 / 4 (月)	垂 細 垂 大 学	「留学生」むさしのファミリープログラム及びMIAの紹介	70名
	9 / 15 (木)	同上	同上	44名
同上	9 / 15 (木)	成 蹊 大 学	「留学生」むさしのファミリープログラム及びMIAの紹介	16名
	3 / 30 (木)	同上	同上	18名
同上	4 / 4 (月)	東 京 外 国 語 大 学	「留学生」むさしのファミリープログラム及びMIAの紹介	70名
	9 / 26 (月)	同上	同上	169名
同上	4 / 8 (金)	東 京 農 工 大 学	「留学生」むさしのファミリープログラム及びMIAの紹介	18名

名称	参加大学数	参加留学生数	受入家庭数	運営委員
年間プログラム参加者	6大学	36カ国 123名 (前年からの継続参加は除く)	86家庭	5名

事業名	開催 期日	開催 場所	内容	参加者数	運営 委員
「留学生」むさしのファミリープログラム文化交流会	6 / 11 (土)	ス イ ン グ 11階	留学生とファミリーがボランティアとして企画・運営する交流会	留学生とファミリー 112名	5名
「留学生」むさしのファミリープログラム・ファミリー懇談会	9 / 10 (土)	MIA 会 議室	むさしのファミリー同士の情報共有と懇談	41名	4名
「留学生」むさしのファミリープログラム・むさしのファミリー交流パーティー	10/23 (土)	ス イ ン グ 11階	留学生、ファミリー、大学関係者が一堂に会しての交流会	留学生とファミリー計 201名 (内 大学関係者 4名)	5名

### [3] -10 留学生の社会参加に関する講座・研修等

事業名	開催 期日	開催 場所	テーマ	講師	参加 者数
「留学生」ファミリープログラム実践講座	2 / 18 (土)	MIA 会 議室	それぞれの恋愛・結婚観を聞くことで相互理解を深める	ゾリカ・カリドディエヴァさん (マケドニア出身・留学生)、楊天	22名 (留学生4名)

				宇さん（中国出身）、デニッセ・モレノさん（メキシコ出身）	
同上	3 /25 （水）	同上	最近の留学生事情全般	堀江 学氏 （一般財団 法人国際教 育フォーラ ム理事長）	20名

#### 〔4〕 多言語による生活情報の提供

情報提供窓口については、英語、日本語は常時、中国語は週3回事務局で対応し、タミル語、ヒンディ語、中国語、ドイツ語、ノルウェー語、ロシア語、スペイン語は語学ボランティアが月1回対応した。

外国人向け情報紙「MIA Calendar」は、日本語、英語、中国語、スペイン語で年4回、2,600部/回作成し、外国人会員、関係団体、市各施設の窓口に配布した。

むさしのFMラジオでは月曜から金曜の5分間番組「NEWS from MIA」と第4土曜日の30分番組「MIA プラザ」を放送した。「NEWS from MIA」ではMIA事業のお知らせや在住外国人向け生活情報を日本語、英語、中国語、韓国語で放送した。「MIA プラザ」では、むさしのFMのスタジオに外国人ゲストを迎えてトーク番組を生放送した。FMラジオ番組運営委員会が企画運営を行った。

外国人のための防災事業は、外国人のための防災委員会を中心に外国人の防災に関する啓発活動を行った。また、災害時に対応できるように防災研修を行い、市の防災ボランティア訓練等に参加し、連携、協力を進めた。

#### 〔多言語による生活情報の提供事業実績〕

##### 〔4〕 -11 多言語相談・情報提供窓口

相談件数	相談者数	稼働言語
161件	151名	8言語（英語、中国語、ロシア語、スペイン語、ドイツ語、タミル語、ヒンディ語、ノルウェー語）

##### 〔4〕 -12 MIA Calendar（多言語情報紙）

発行日	発行部数	配布先
4、7、10、1月の各月1日	2,600部/回（英語、中国語、スペイン語、日本語）	会員、外国人会員、関係機関、市公共施設、他

##### 〔4〕 -13 むさしのFMラジオ番組

番組名	活動内容
「NEWS from MIA」（月～金の5分間番組）	FMラジオ番組運営委員会の企画・運営

「MIA プラザ」(月1回の30分トーク番組)	
-------------------------	--

**[4] -14 外国人のための防災事業**

名称	活動内容	防災委員メンバー
外国人のための防災委員会	年4回の委員会開催。「むさしの国際交流まつり2015」における防災コーナー出展のための会議等	会員14名(含外国人1名)で構成

**[4] -14-1 防災訓練等への参加**

名称	開催期日	開催場所	参加者数
武蔵野市水防訓練	5/14(土)	市立むさしの市民公園	外国人のための防災委員会メンバー4名と理事長、職員1名
はらっぱ防災フェスタむさしの2016	8/27(土)	都立武蔵野中央公園はらっぱ広場	外国人のための防災委員会メンバー8名、理事長、職員1名
武蔵野市防災ボランティア訓練	1/21(土)	武蔵野市役所811会議室	外国人のための防災委員会メンバー7名及び理事長、職員1名

**[4] -14-2 外国人のための防災研修**

事業名	開催期日	開催場所	内容	講師	参加者数
「災害用トイレ」を知る&防災食試食～MIA 防災スキル向上研修～	10/8(土)	武蔵野市立第二小学校	防災備蓄倉庫と災害用トイレの設置状況についての概要説明、災害用トイレ組み立て訓練、炊き出し訓練、防災食づくりと試食	武蔵野市防災課、武蔵野市民防災協会、防災推進委員、MIA 防災委員	防災安全課：2名、市民防災協会：2名、防災推進委員：4名、MIA 防災委員会9名、MIA：理事長、事務局長、担当職員

**[5] 通訳者の派遣及び翻訳**

地域における多言語情報提供及び対応を強化するため、行政関係などの通訳・翻訳を引き受け、MIAに登録する語学ボランティアが、外国人と依頼先担当者などとの通訳や、依頼先の発信情報の翻訳を行った。

**[通訳者の派遣及び翻訳事業実績]**

**[5] -15 通訳者派遣**

名称	派遣件数	稼働言語
通訳者派遣	89件	9語(英語、中国語、韓国語、タガログ語、スペイン語、

		タミル語、ネパール語、ロシア語、タイ語)
--	--	----------------------

## [5] -16 翻訳

名称	派遣件数	稼働言語
翻訳	38 件	9 語 (英語、中国語、韓国語、タガログ語、スペイン語、ベトナム語、ネパール語、ロシア語、タイ語)

## 【多文化共生の地域づくりに関する事業】

### [6] 地域における国際理解の推進

[6] -17 MIA 市民講座国際理解リレートークは、多文化共生社会のあり方を考察する上で有用なテーマについて MIA に繋がりのある地域の大学の講師にお願いし実施した。MIA の対外的な PR、地域貢献、活動への理解促進に寄与した。

[6] -18 教員ワークショップは、小・中・高校の教員を対象に地域の NPO、NGO や外国人と協働し、国際理解をテーマにした授業づくりを実践するため、通年のワークショップに加えて年 1 回の夏期教員ワークショップを実施した。第 14 回夏期教員ワークショップ 2016 は、参加型学習や素材との出会いなど、特色ある国際理解教育プログラムで構成され MIA 会員である教員有志メンバーが企画準備から運営までかわり、地域の国際理解の推進に貢献した。

[6] -19 青年のための国際理解フォーラムは、大学生をはじめとする青年層を対象に実施している。「MIA 青年のための国際理解ワークショップ 2016」では、地域の青年同士の学びあいの場を提供した。また、一部の参加者がその後、MIA の活動にボランティア参加した。

[6] -20 MIA の年間事業活動の集大成として、MIA を多くの市民に知っていただき外国人市民と共に生きる文化豊かなまちづくりを目指して「むさしの国際交流まつり 2016」を開催。ポスターとプログラムは昨年と同様の日本語コースに参加したイレーネ・ブヨロさんのデザインで、背景色を変えるなど一部手入れをした。今年もさまざまな企画が各ボランティアグループなどにより企画された。多文化ホールでは「親子で参加!こども国際交流クラブ～チャールズさんと英語で遊ぼう!」や、外国人の話を聞いたり、交流できる「リアル!MIA 体験」、外国人講師による体験教室の「多文化体験ミュージアム」、アメリカ、台湾、インドなどのおやつの販売を行う「多文化カフェ」、自主事業推進委員会企画イベントの子どもを対象としたスタンプラリー「いろんな言葉であいさつしよう!」は昨年好評だったため、今年も引き続き実施するなど、今年も大勢の市民ボランティア、地域の諸団体及び地元商店会などの協力を仰ぎながら、このおまつりが武蔵境地域の一大イベントとなるよう努めた。

## 【地域における国際理解の推進事業実績】

### [6] -17 MIA 市民講座・国際理解リレートーク

事業名	開催 期日	開催 場所	テーマ	講師	参加 者数
MIA 市民講座・国際理解リレートーク	8 / 6 (土)	MIA 会 議室	被災地に住む外国出身者の生活再建過程～東	土田久美子氏 (東京外国語大)	13 名

			日本大震災の宮城県を中心に	学特任講師)	
同上	8 /20 (土)	MIA 会 議室	被災地と多文化～福島で暮らす移住女性たちのライフヒストリー	同上	13名

### [6] -18 教員ワークショップ

事業名	開催 期日	開催 場所	内容・テーマ	講師	参加 者数
教員ワークショップ	4 /13 (水)	MIA 会 議室	夏期教員ワークショ ップ 2016 の検討		9名
	5 /18 (水)	同上	同上		9名
	6 /15 (水)	同上	非暴力コミュニケー ション体験、夏期教 員ワークショップの 検討	小笠原春野氏 (元学 校教員)	10名
	6 /30 (水)	同上	夏期教員ワークショ ップ 2016 の検討など		7名
	7 /13 (水)	同上	夏期教員ワークショ ップ 2016 準備他		11名
	7 /15 (水)	同上	同上		11名
	9 /14 (水)	同上	夏期教員ワークショ ップ 2016 の振り返り、国際理解教育に ついて意見交換&参 加者交流		8名
	10/12 (水)	同上	MIA 外国人学校派遣 の取組みなどについ て意見交換		5名
	11/16 (水)	同上	意見交換		6名
合計					76名

事業名	開催 期日	開催 場所	内容	参加 者数
第14回MIA 夏期教員ワーク ショップ2016 学校と地域でつ くる国際理解教育～多文化共 生に向けて	7 /26 (火) ～ 27 (水)	ス イ ン グ ビ ル 11 階	第1部：国際理解教育の基本的な 考え方を確認！！ 講演：「国際理解教育とは、多文 化共生とは」講師：山西優二氏(早	参 加 者 延 計 106 名 (当



同上	6 /22 (水)	MIA 会 議室	青年のための国際理解ワークショ ップ 2016 の検討	3 名
----	--------------	-------------	--------------------------------	-----

事業名	開催 期日	開催 場所	内容・テーマ	参加者数
青年ワークショップⅡ	1 /13 (金)	亜細亜大 学 1 号館	多文化ミュージアム企画検討会	亜細亜大学教 員 3 名、学生 5 名、担当職員
同上	1 /31 (火)	同上	多文化ミュージアム企画検討会	亜細亜大学教 員 3 名、学生 6 名、外国人 1 名、担当職員
同上	2 / 6 (月)	武蔵野 プレ スギ ャラ リー	多文化ミュージアム開催 亜細亜大学多文化コミュニケー ション学科展示及び MIA の活動 紹介パネル展示、なまえで多文 化（学生企画・運営）、MIA 外国 人会員による韓国・インドネシ ア食文化紹介、モンゴル民族音 楽演奏	亜細亜大学教 員 5 名、学生 40 名、外国人 3 名、担当職員
同上	2 / 7 (火)	同上	多文化ミュージアム開催 亜細亜大学多文化コミュニケー ション学科展示及び MIA の活動 紹介パネル展示、なまえで多文 化（学生企画・運営）、MIA 外国 人会員によるインドネシア民族 舞踊紹介、モンゴル民族音楽演 奏	亜細亜大学教 員 5 名、学生 26 名、外国人 1 名、担当職員
同上	2 /15 (水)	市民 会館 料理 室	(MIA・亜細亜大学ボランティア センター合同企画) スリランカ カレー料理ワークショップ	亜細亜大学学 生 4 名、地域交 流課職員 2 名、 外国人 1 名、担 当職員
同上	2 /28 (火)	亜細 亜大 学 1 号館	多文化ミュージアムふりかえ り、次回の検討	亜細亜大学教 員 2 名、担当職 員
参加者数合計 I + II				135 名

事業名	開催 期日	開催 場所	内容・テーマ	講師	参加 者数
MIA 青年のための国際理 解ワークショップ 2016	5 /28 (土)	MIA 会 議室	共に生きる社会と私 たち	モハメド・オマ ル・アブディン (スーダン出身、	7 名

				東京外国語大学 特任助教、スーダ ン障害者教育支 援の会理事)	
同上	6/11 (土)	同上	多文化交流ワークシ ョップ	サラス・ジーバ (インド出身・ MIA 理事)、カル ラ・マイス (イタ リア出身)	15 名
同上	7 / 2 (土)	同上	ユニバーサル社会っ て!?	小林幸一郎さん (NPO 法人モ ンキーマジック 代表)	6 名
同上	7 / 9 (土)	同上	私たちの暮らしと地 域～東日本大震災か ら考える～	市川ノゾムさん・渡辺真理さん (東北支援武蔵 野まごころ連)、 ジーバナンドム サラスワティさん (インド出身・ MIA 理事)	6 名
合計					34 名

[6] -20 むさしの国際交流まつり

事業名	開催 期日	開催 場所	内容	参加 者数
むさしの国際交流まつり 2016 当 日ボランティア活動説明	10/11 (火)	亜 細 亜 大 学	亜細亜大学ボランティアセ ンター所属学生に対するまつりボランティア活動説明	70 名
むさしの国際交流まつり 2016 当 日ボランティア説明会	10/15 (土)	MIA 会 議室	ボランティア活動説明及び マッチング連絡・注意事項等	4 名
むさしの国際交流まつり 2016 全 体ミーティング	10/22 (土)	ス イ ン グ 11 階	まつり各プログラム及び準 備状況の共有、ボランティア 連絡・注意事項、来場者への 対応等、フロア別ミーティン グ	20 名

事業名	開催 期日	開催 場所	テーマ	参加状況	参加 者数
むさしの国際交流まつり 2016	11/13 (日)	スイング 2階 ホール、9 階、10 階、11 階	むさしの国際交流まつり 2016～武蔵境からひろげよう！多文化の和～	団体 12 (NGO、NPO)、 当日ボランティア延 80 名	約 2,800 名

## 〔7〕 国際交流及び国際協力に関するボランティア活動の支援

ボランティア活動説明会は、会員、一般市民を対象に MIA のボランティア活動への参加を呼びかけるため、外国人ボランティア新年交流会（ボランティア活動説明会との隔年実施）を実施した。

ボランティア向け各種研修、講座は、ボランティアの活動の支援として開催しているが、本年度は未実施。

ボランティア自主事業推進委員会は、会員の自主的な活動を推進するため、4つの自主事業グループの代表、会員の推薦する委員等によって構成される委員会で、会員から申請される新規事業を検討・承認・推進し、ボランティア間の情報交換を行った。

- ・ 「イベントグループ」では、外国人会員企画事業であるシリーズ「世界を知ろう！世界の人とふれあおう！」の準備、実施のためのサポートを中心に活動した。
- ・ 「FM ラジオ番組運営委員会」では、むさしの FM ラジオ番組(4言語)における「NEWS from MIA」の原稿作成、翻訳、収録及び「MIA プラザ」の出演等運営を担当した。
- ・ 「情報紙編集委員会」では、MIA のボランティア活動の状況を編集委員会が取材・編集・印刷して、「MIA Volunteer News」を年4回、計 1,300 部/回発行した。
- ・ 「外国人ボランティア支援グループ」では、MIA 登録外国人がボランティアとして自国の文化を紹介する際に外国人会員自主企画事業等の実務面のサポートを行った。
- ・ 「こども国際交流クラブ事業」では、5歳からのこどもと親を対象とした国際理解プログラムを行った。
- ・ 「シリーズ「世界を知ろう！世界の人とふれあおう！」」事業では、イベントグループのサポートで外国人会員が、出身の国や文化を紹介した。
- ・ 「外国語会話交流教室」では、外国人会員が8回を1コースとして自国の言語や文化を紹介しながら、市民と交流した。
- ・ 「外国人会員企画事業」では、外国人会員の自主企画として料理等の文化・特技を幅広く紹介した。

## 〔国際交流及び国際協力に関するボランティア活動の支援事業実績〕

### 〔7〕 -21 ボランティア活動説明会

事業名	開催期日	開催場所	内容	参加者数
-----	------	------	----	------

外国人ボランティア 新年交流会	1/21 (土)	スイング 11 階	ボランティア活動説明 や体験談、ボランティ アグループの内容紹 介、交流会、クイズな どを行い外国人ボラン ティアを募集する。	56名
--------------------	----------	--------------	--	-----

[7] -22 ボランティア向け各種研修、講座

未実施

[7] -23 ボランティア自主事業推進委員会

回数	開催期日	開催場所	内容	参加者数
第1回	5/7 (土)	MIA 会議室	審議事項 (1) 平成 28 年度委員長及び副委員長の選出 (2) 平成 28 年度委員会の運営について他	13名
第2回	7/23 (土)	同上	審議事項 (1) 平成 28 年度の実施計画：むさしの国際交流 まつり 2016 (11/13)、外国人ボランティア新 年交流会 (1/21) について他	15名
第3回	11/5 (土)	同上	報告事項 (1) 各グループ、事務局長からの報告 審議事項 (1) むさしの国際交流まつり (11/13) こども対象スタンプラリー「いろんな言葉 であいさつしよう！」 (2) 外国人ボランティア新年交流会 (1/21)	8名
第4回	2/25 (土)	同上	報告事項 (1) 各グループ、委員からの報告 (2) むさしの国際交流まつり (3) 承認済新規事業・報告と進捗 ・外国人ボランティア新年交流会 ・地域医療現場の多言語対応及び多文化対 応促進事業 審議事項 (1) 親子で楽しめるわらべ歌、昔遊びを習おう！ (2) 平成 29 年度自主事業推進委員の選出	8名

・ ボランティア自主事業

事業名	開催 期日	開催 場所	内容	講師	参加 者数
「外国人が聞く、近所ク	6 / 4 (土)	MIA 会 議室	日本の医療システム などについて	宮崎利久氏	30名

リニック、病院の使い方」				(宮崎クリニック院長)	
--------------	--	--	--	-------------	--

・ 外国人企画事業 プロの芸術家シリーズ

事業名	開催 期日	開催 場所	内容	講師	参加 者数
リージーさんと中国語で唄おう！！	4 /23 (土)	MIA 会 議室	日本人に広く知られる世界の伝統歌曲を中国語で唄いながら中国語の響きを楽しみ交流する。	李佶さん（中国上海出身・MIA 外国人会員）	14名

※アシスタントボランティア2名

事業名	開催 期日	開催 場所	内容	講師	参加 者数
張 建春さんの篆刻体験教室	11/19 (土)	MIA 会 議室	初心者向け篆刻技法の紹介と製作	張 建春さん（中国出身・MIA 外国人会員）	17名

※アシスタントボランティア2名

[7] -24

「情報提供グループ」は、活動メンバーが減ったことや情報収集の多様化などによる情報コーナーの利用回数が漸減したため、より有効な活動について検討することにして平成23年度で活動を一度終了した。

[7] -25 イベントグループ

活動内容
シリーズ「世界を知ろう！世界の人とふれあおう！」の企画、準備、ミーティングを年4回開催。当日運営サポート5回開催。詳細は [7] -31 を参照。

[7] -26 FM ラジオ番組運営委員会

活動内容	放送日
MIA が提供するむさしの FM の番組の企画・運営	毎週月曜～金曜「NEWS from MIA」 月1回、第4土曜日「MIA プラザ」

[7] -27 情報紙編集委員会

活動内容	発行日	発行部数	配布先
MIA Volunteer News (ボランティア	4、7、10、1月	1,300部/	会員、関係機関、市公共

ア活動情報紙) の発行		回	施設
-------------	--	---	----

[7] -28 外国人ボランティア支援グループ

活動内容	活動日	活動回数
外国人会員企画事業等の後方支援	随時	18回

[7] -29 こども国際交流クラブ 料理コース

事業名	開催 期日	開催 場所	内容	講師	参加者数		合計
					子ども	親	
イレネさんと田舎 スープをつくろ う！	5/9 (土) 午前 の部	市 民 会 館 料 理 室	パスタ入り牛 肉と野菜のス ープほかを作 り交流する	ブヨロ・イレ ネさん (スペ イン出身・MIA 外国人会員)	9名	8名	17名
ブレミさんと揚げ 春巻きをつくろ う！	5/9 (土) 午後 の部	同上	揚げ春巻き、 そうめん、レ モンジュース を作り交流す る	ブレミさん (ベトナム出 身・MIA 外国人 会員)	10名	9名	19名
ナンシーさんとキ ャロットケーキを 作ろう！	7/9 (土)	同上	ナンシーさん とキャロット ケーキとサラ ダを作り交流 する	佐藤ナンシー さん (ペルー 出身・MIA 外国 人会員)	8名	9名	17名
ベタさんとインド ネシア式やきそば をつくろう！	9/10 (土) 午前 の部	同上	ミーゴレン (インドネシ ア式やきそ ば) 他を作り 交流する	ベタ・イカさ ん (インドネ シア出身)	11名	8名	19名
ミリンさんと韓国 式すいとんとチジ ミをつくろう！	9/10 (土) 午後 の部	同上	スジエビ (韓 国式すいと ん) 他を作り 交流する	コン・ミリン さん (韓国出 身)	10名	9名	19名
ミンミンさんとぎ ょうざをつくろ う！	10/29 (土)	同上	ミンミンさん と餃子を作り 交流する	ツァイ・ジ イーフィー (ミ ンミン) さん (中国出身)	9名	8名	17名
ムンさんと韓国式 からあげをつくろ	11/26 (土)	同上	ムンさんと韓 国式からあげ	ムン・ミンジ ョンさん (韓	11名	9名	20名

う！			(ヤンニョムチキン) 他を作り交流する	国出身・MIA 会員)			
アンヌさんとフレンチトーストをつくろう！	1/28 (土)	同上	フレンチトースト (パンペルデュ) を作り交流する	吉川アンヌさん (フランス出身)	10名	8名	18名
ムンさん韓国式のり巻きをつくろう！	2/25 (土)	同上	ムンさんと韓国式のり巻き (キンバ) 他を作り交流する	ムン・ミンジョンさん (韓国出身・MIA 外国人会員)	9名	9名	18名
暁楓さんとワンタンスープをつくろう	3/18 (土)	同上	暁楓さんとワンタンスープ他を作り交流する	全 暁楓さん (中国出身)	9名	9名	18名
総 計					96名	86名	182名

※アシスタントボランティア各事業4～8名

#### [7] -30 地域への外国人等派遣

名称	派遣期間	派遣先数	派遣数	参加者数
地域の小学校、中学校への外国人等講師派遣	随時	3小学校、1中学、計4校	外国人延11名 (9カ国)	延249名
地域団体への派遣 土曜学校世界を知る会へ外国人講師派遣	随時	1件	外国人延4名 (4カ国)	延67名
東京外国語大学の留学生のための「日本文化交流会」	12/11 (金)	日本文化紹介 (江戸姉様人形、つまみ細工、折り紙、筆あそび (水墨画の基礎)、一閑張りのザル	MIA ボランティア8名	16カ国、約60名

#### [7] -31 シリーズ「世界を知ろう！世界の人とふれあおう！」

事業名	開催期日	開催場所	内容	スピーカー	参加者数	合計
第90回～イタリア編～	4/23 (土)	MIA 会議室	イタリアの国や、出身地域のこと、日本での生活のことなどを紹介	アリーチェ・デッレラさん (イタリア出身・留学生)	38名	177名
第91回～チェコ編～	6/25	同上	チェコの歴史、文	バーニョヴァ・カ	40名	

	(土)		化、街の様子や日本での生活のことなどを紹介	テリナさん(チェコ出身・留学生)		
第92回～シリア編～	10/ 8 (土)	同上	シリアの歴史と現在の状況などを紹介	ミリアム・アザールさん(シリア出身・留学生)	42名	
第93回～メキシコ編～	12/ 3 (土)	同上	メキシコの街の歴史や文化紹介、日本での生活、将来などを紹介	デニッセ・モレノさん(メキシコ出身・留学生)	24名	
第94回～ベトナム編～	1 /28 (土)	同上	ベトナムの歴史や文化、日本での生活などを紹介	トラン・トルソ・フォンさん(ベトナム出身・留学生)	33名	

[ 7 ] - 32 外国語会話交流教室 ( 1 教室 8 回開催 )

事業名	開催 期日	開催 場所	内容	講師	参加 者数	合計
スペイン語会話交流 教室	5 /10 (火) ～ 6 /28 (火)	MIA 会 議室	スペイン語の会 話入門と文化紹 介などにより交 流する	村内カリンさん (ペルー出身・MIA 外国人会員)	20名	77名
アラビア語会話交流 教室	5 /14 (土) ～ 7 / 2 (土)	同上	アラビア語の会 話入門と文化紹 介などにより交 流する	アハマド・カリー ム・エズエリガ ールさん (エジ プト出身・留 学生・MIA 外国人会員)	12名	
韓国語会話交流教室	9 /29 (木) ～ 11/24 (木)	同上	韓国語会話入 門と文化紹介 などにより交 流する	金 仙英さん (韓 国出身・MIA 外国人会員)	15名	
ルーマニア語会話交 流教室	11/ 8 (火) ～ 12/27 (火)	同上、 市 民 会 館 料 理 室	ルーマニア語 会話入門と文 化紹介等によ り交流する。 最終日にルー マニア料理の 実習	ポパ・ミハイさん (ルーマニア出 身・留学生・ MIA 外国人会 員)	12名	
ミャンマー語会話交 流教室	1/28 (土) ～ 3 /25 (土)	MIA 会 議室	ミャンマー語 会話入門と文 化紹介等によ り交流する	ダンエン・オン マ・チョさん (ミャンマー出 身・MIA 外 国人会員)	18名	

※アシスタントボランティア各教室1名

[7] —33 外国人会員企画事業

事業名	開催 期日	開催 場所	内容	講師	参加 者数	合計
ドルマさんのチベット家庭料理教室	4 / 9 (土)	市 民 会 館 料 理 室	チベット風ビーフカレー、セロリと春雨と豚肉の炒めものを作り交流する	ドルマ・ツェリンさん（インド出身チベット族・MIA外国人会員）	18名	65名
アジザさんのウズベキスタン家庭料理教室	7 / 9 (土)	同上	ディムラマ（ウズベキスタン式シチュー）とマシュフルダ（緑豆入りスープ）他を作り交流する	バフロモア・アジザさん（ウズベキスタン出身・留学生）	18名	
カンニャリットさんのカンボジア家庭料理教室	11/26 (土)	同上	カンボジア式チキンカレーとココナッツのデザートを作り交流する	オム・チャン・カンニャリットさん（カンボジア出身・留学生、MIA外国人会員）	13名	
ボリスさんのロシア家庭料理教室	2 / 25 (土)	同上	ロシア式茸とチーズのハンバーグ（ズラーズイ）根菜とピクルスのマヨサラダ（オリヴィエサラダ）を作りながら交流する	クジメンコ・ボリスさん（ロシア出身・留学生）	16名	

※アシスタントボランティア各教室3～4名

[8] 国際交流及び協力に関する地域団体との連携

亜細亜大学の多文化コミュニケーション学科の授業の一部を MIA 職員が担当するため職員並びに外国人ボランティアを派遣した。

共催及び派遣については、必要と認められる事業の共催や学校等への外国人講師派遣、地域のおまつりへの出店者の派遣等を行なった。

他団体への支援については、後援名義の使用や機関紙等での広報、事業費の助成等を行なった。

〔国際交流及び協力に関する地域団体との連携事業実績〕

〔8〕－34 地域連携・共催

事業名	開催 期日	開催 場所	内容	派遣者等	参加 者数
亜細亜大学国際関係学部多文化コミュニケーション学科講義へのMIA職員派遣	4 / 20 (水)	亜細亜大学 5号館 511教室	MIAの事業概要説明、MIA外国人会員2名による文化紹介、舞踊披露など	MIA 外国人会員2名、担当職員2名	130名
同上	6 / 1 (水)	同上	在住外国人の話を聞いて多文化共生のまちづくりにあなたは何ができるかを考えてみる機会とする	MIA 外国人会員2名、担当職員2名	130名
外国人おもてなし語学ボランティア育成講座（東京都・MIA共催）	9 / 17 (土)	スイング 10階	・外国人に対する「おもてなし」の心を身につけるため、外国人とのコミュニケーションに関する基礎知識や異文化理解等について ・映像やグループワークを通じた学習など		60名

・平成28年度四市行政連絡協議会職員合同勉強会

事業名	開催 期日	開催 場所	内容	派遣者等	参加 者数
武蔵野市 国際交流の広域連携事業 第1回検討会	8 / 23 (火)	武蔵野市役所 西棟 813会議室	(1) 事業の概要について (2) 実態調査・人材育成の方向性(案)について 他	担当職員	15名
同上(第2回)	11 / 2 (水)	同上	(1) 外国人住民向け調査結果のポイント (2) 関連団体向け調査	同上	20名

			結果のポイント 他		
同上（第3回）	12/21 （水）	同上	(1) 追加調査結果について (2) 講座の実施方針について 他	事務局長	21名
同上（第4回）	1/26 （木）	スイ ン グ ビ ル 10階	「在住外国人支援における連携促進に向けた意見交換会」 第1部『情報共有：4市の在住外国人支援の現状』 他	担当職員	53名

・ 地域のまつりへの参加

名称	開催期日	開催場所	連携の形態
武蔵境パフォーマンズフェスティバル 2016（武蔵境北口広場完成記念イベント）	4/17(日)	境南ふれあい公園 広場他	ペルー民族音楽演奏、MIA 外国人会員（店舗出店）、学生ボランティア 3名、担当職員
第10回「武蔵境ピクニック」へ実行委員として参画	5/21(土)	境南ふれあい公園 広場	MIA 外国人会員（5カ国）5出店者、屋台サポート・エコ活動等ボランティア 4名、担当職員
境まつりへの参加	7/16(土)	第三しろがね公園	MIA 外国人会員（2カ国）2出店者、ボランティア 4名、担当職員
さかいマルシェ（さかいで朝市!）	7/17(日)	境南ふれあい公園 広場	ペルー民芸品販売等。学生ボランティア 1名、活性化委員会ボランティア（学生） 4名、担当職員
さかいマルシェ（さかいで朝市!）	9/4(日)	境南ふれあい公園 広場	ペルー民芸品販売、MIA 活動紹介パネル展示など。ウイニャイ、担当職員
三鷹国際交流フェスティバル	9/25(日)	井の頭公園 西園	MIA 活動紹介パネル展示、ルーマニア語会話交流教室、むさしの国際交流まつりチラシ配布など
さかいマルシェ（さかいで朝市!）	10/16(日)	境南ふれあい公園 広場	ペルー民族音楽ステージ、民芸品販売、まつり広報など。ウイニャイ、学生ボランティア 1名、担当職員
Musashino Global Challenge ～動いて、食べて、つながろう	11/20(日)	武蔵野市立第一中 学校	MIA 外国人会員（4ヶ国）4出店者、担当職員
武蔵境パフォーマーズフェス &ぬくもりマルシェ	12/3(土)	境南ふれあい公園 広場	MIA 外国人会員（3ヶ国）3出店者、ペルー・モンゴル民族音楽ステージ、担当職員

## 講師派遣（協会ボランティア、職員等を派遣）

名称	派遣期間	派遣先数	派遣先団体等
その他の講師等派遣	随時	8件	東京外国語大学多言語多文化社会論インターン活動概要説明、西東京市通訳ボランティア研修会、西東京市公民館多文化共生講座、武蔵野商工会議所サービス業部会 ICT 研究会、武蔵野サミット、亜細亜大学多文化共生事業論、武蔵野商工会議所「インバウンドの課題と展望」フォーラム、多文化ソーシャルワーク全国実践研究集会

## 助成

事業名	主催団体	開催期日	会場	参加者数
亜細亜大学留学生会国際交流パーティ	亜細亜大学留学生会	6/18（土）	亜細亜大学 ASIA PLAZA 2階	300名
平成26年度 ブラシヨフ日本語・日本文化研修生招聘交流事業	武蔵野ブラシヨフ市民の会	8/25（木）～ 10/8（土）	市内コミュニティーセンター及び諸施設・ホストファミリー宅	延100名
MIC 新年会	Musashino International Club (MIC)	1/15（日）	本宿コミュニティーセンター2階和室・調理室	29名

## 後援

事業名	主催団体	開催期日	会場	参加者数
「日本語教育実習」モデル学習者募集	成蹊大学文学部日本語教員養成課程	4/11（月）～ 1/16（月）	成蹊大学	10名
平成26年度 ブラシヨフ日本語・日本文化研修生招聘交流事業	武蔵野ブラシヨフ市民の会	8/25（木）～ 10/8（土）	市内コミュニティーセンター及び諸施設・ホストファミリー宅	延100名
CCS 武蔵境教室 サマースクール	CCS 世界の子どもと手をつなぐ学生の会	8/2（火）～ 8/27（土） 計7回	MIA 会議室	延24名
第38回太田耕造杯 留学生弁論大会	亜細亜大学	12/1（木）	亜細亜大学多目的ホール2号館6階	35名

## 【国際交流及び国際協力の調査研究及び広報に関する事業】

### 〔9〕 国際交流及び国際協力に関する調査研究

国際交流及び国際協力に関する調査研究を必要に応じて国や武蔵野市などからの委託を受けて行っている。在住外国人の置かれている状況や各事業について適宜アンケート、資料収集、専門家からの意見聴取などの調査研究を行い当協会機関紙の特集記事などとして地域社会に情報発信を行なうなど、事業の改善に役立てている。

## 〔国際交流及び国際協力に関する調査研究事業の実績〕

### 〔9〕—36 国際交流・協力に関する調査研究

本年度は武蔵野市など近隣四市で構成する行政課題について調査・研究などを行う組織において実施した在住外国人の外国籍住民向けのアンケート調査に協力した。

### 〔10〕 国際交流及び国際協力に関する広報

機関紙「むさしの FRIENDs」は、協会機関紙として年4回、計6,400部発行し、会員、関係団体、市各施設の窓口で配布した。

MIA ホームページによる情報発信については、在住外国人の情報ニーズに対するホームページ内の情報の整理及び多言語化、ボランティア・イベント参加情報の見直し等を行った。効果的な広報媒体として活用できるよう、新規にホームページを制作した。

また、自主財源確保の観点からバナー広告を創設し、有料広告（バナー契約）の募集、獲得することに努力した。

## 〔国際交流及び国際協力に関する広報事業の実績〕

### 〔10〕—37 機関紙「むさしの FRIENDs」の発行

発行日	発行部数	配布先	年間特集テーマ
4月、7月、10月、1月の各月1日	4月、7月、10月、1月、各月1,600部	会員、関係機関、市公共施設	年間テーマ:在住外国の困りごと～今、何が求められているか？ Vol.1:病院にかかりたい時 Vol.2:子育て編 Vol.3:多文化の子ども達 Vol.4:災害時の課題と防災の取り組み

### 〔10〕—38 ホームページによる発信

名称	掲載内容等	アクセス件数
MIA ホームページによる発信	協会の活動方針、特集記事、各種イベントの案内等を掲載	約100,000件

## 〔11〕 理事会・評議員会開催状況

### ・理事会

回数	開催期日	開催場所	議決事項等	出席者
書面決裁	4/1 (金)		議案第1号	理事9名

			評議員会の招集について	
同上	4/20 (水)		議案第2号 常務理事の選任について	理事9名
平成28年度第1回	6/3 (金)	MIA 会議室	議案第3号 平成27年度事業報告書(案)について 議案第4号 平成27年度財務諸表(案)及び内部管理資料(案)について 議案第5号 平成28年度定時評議員会の招集について 報告事項 (1) 平成28年10月～平成29年3月の事業などの主な予定について (2) 公益財団法人 武蔵野市国際交流協会(MIA) 会員登録数(平成28年6月1日現在)について (3) その他	理事8名、 監事2名
書面決議	6/17 (金)		議案第6号 理事長の選任について 議案第7号 常務理事の選任について	理事9名、 監事2名
書面決議	7/1 (金)		議案第8号 評議員会の招集について	理事9名、 監事2名
平成28年度第2回	3/8 (金)	MIA 会議室	議案第9号 平成28年度収支補正予算書(案)について 議案第10号 平成29年度事業計画(案)について 議案第11号 平成29年度収支予算兼資金調達及び設備投資の見込(案)について 議案第12号 平成28年度第2回評議員会の招集について 他 報告事項 (1) 理事長及び常務理事の職務執行状況報告について (2) 公益財団法人武蔵野市国際交流協会の謝金・交通費支給要綱の一部改正について 他	理事7名 監事2名、 交流事業課長

・評議員会

回数	開催期日	開催場所	議決事項等	出席者
書面決裁	4/1 (金)		議案第1号 退任する理事の補欠を選任することについて 議案第2号 退任する評議員の補欠を選任することについて	評議員7名
平成28年度定時	6/17 (金)	MIA 会議室	議案第3号 任期満了に伴う新評議員の選任について 議案第4号 任期満了に伴う新理事の選任について 議案第5号 任期満了に伴う新監事の選任について 議案第6号 平成27年度財務諸表(案)及び内部管理資料(案)について 報告事項 (1) 平成27年度事業報告書について (2) 平成28年10月～平成29年3月の事業などの主な予定について (3) 公益財団法人 武蔵野市国際交流協会(MIA) 会員登録数(平成28年6月1日現在)について (4) その他	評議員5名、理事長、常務理事
書面決裁	7/1 (金)		議案第7号 退任する評議員の補欠を選任することについて	評議員7名
平成28年度第2回	3/24 (金)	MIA 会議室	議事録署名者の決定 議案第8号 平成29年度収支予算兼資金調達及び設備投資の見込(案)について 報告事項 (1) 平成29年度事業計画について (2) 公益財団法人武蔵野市国際交流協会の謝金・交通費支給要綱の一部改正について 他	評議員6名、理事2名、交流事業課長

## [12] 評議員一覧

平成 29 年 3 月 31 日現在

氏 名	所 属 等
遠藤 不比人	成蹊学園 国際教育センター所長
大島 正克	亜細亜大学 副学長
大津 昭宏	日本電信電話（株）NTT 情報ネットワーク総合研究所企画部 総務経理グループ長
小木 佳苗	弁護士
小俣 充義	多摩信用金庫 境支店 支店長
スミスマーシーアーネット	（有）国際教育企画 代表取締役
藤田 琢磨	特定非営利活動法人 国際活動市民中心 常務理事

(50 音順)

## [13] 役員一覧

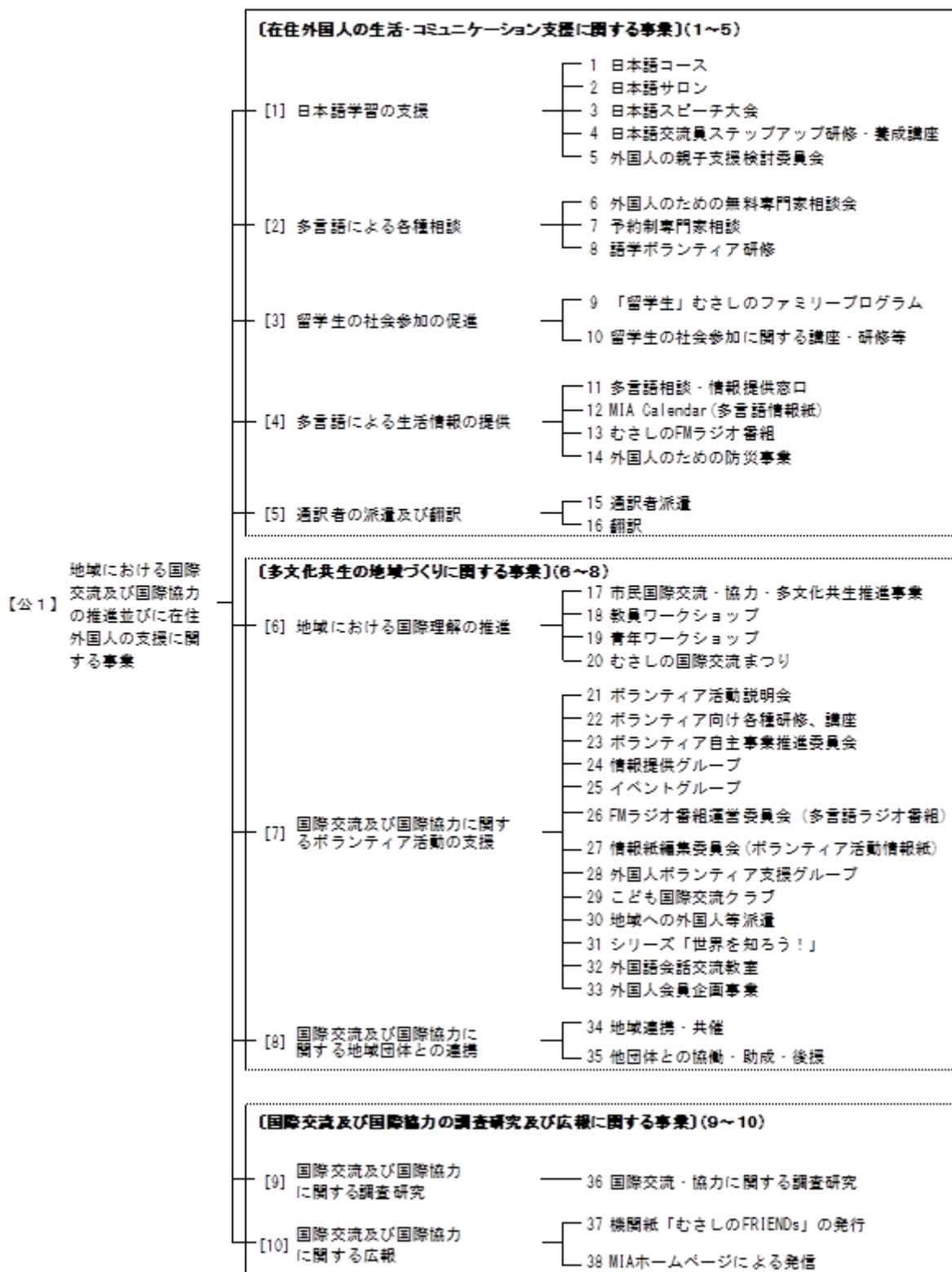
平成 29 年 3 月 31 日現在

役職名	氏 名	所 属 等
理 事 長	川口 博久	亜細亜大学名誉教授
常務理事	伊藤 英穂	武蔵野市市民部交流事業担当部長
理 事	宇田川 裕	亜細亜大学国際交流センター部長
理 事	ジーバナンダムサラスワティ	国際交流・協力ボランティア
理 事	塩島 圭一郎	成蹊学園国際教育センター国際課長
理 事	千種 豊	ボランティアセンター武蔵野副運営委員長
理 事	野坂 圭子	国際交流・協力ボランティア
理 事	三澤 建美	国際交流・協力ボランティア
理 事	宮崎 妙子	国際交流・協力ボランティア

監 事	上山 昭治	公認会計士
監 事	宮崎 秀治	元武蔵野文化事業団理事長

(50 音順)

事業・組織体系図



## 事業評価総括表

事業費 (単位：千円)			事業評価	今後の方針
予算額			<p>公益財団法人武蔵野市国際交流協会が行う様々な事業・イベントは、市民の参画、市民との協働を基本とした「国際平和に寄与する開かれたまちづくり」を目指し、外国人市民とともに生きる文化豊かなまちづくりをよりいっそう堅固なものにするため、「生活支援」「コミュニケーション支援」「多文化共生の地域づくり」という3つの重点活動を中心として地域住民と外国人市民の支援、交流の場を提供する等、外国人市民が住みやすいまちづくりに貢献している。また、地域における市民レベルの国際理解や、多文化共生を協会ボランティア、地域の関係諸団体と連携、協力して多様な取組みを企画・実施することで、地域との相互理解を促進し、生活の安全・安心に寄与している。</p>	<p>今後も外国人市民とともに生きる文化豊かなまちづくりを実現するため、左記の重点活動を中心とした事業イベントを継続して実施する。</p> <p>また、財政的には、協会運営の拡充を図るため会費収入の増加及びHPバナー契約の獲得等、自主財源の確保や最小の経費で高い効果が得られるよう事業の選択を的確に行い、管理的経費等の節減に引き続き努力する。</p>
H26	H27	H28		
66,229	69,777	69,860		
決算額				
H26	H27	H28		
62,197	64,371	72,887		

「記」 事業評価については、「妥当性」「有効性」「効率性」等から総合的に評価した。

「記」

本事業報告書は、毎年度の評議員会並びに理事会において審議され、可決後、事業計画に反映するための事業評価表を兼ねる。